

# HG®

prádelna  
práčovňa  
mosókonyha

## Odstraňovač skvrn od potu Odstraňovač škvŕn od potu Izzadságfolt-eltávolító

Působí na žluté skvrny  
Pôsobí na žlté škvŕny  
Sárga foltok ellen

250 ml e

### HG odstraňovač skvrn od potu

- také na skvrny od deodorantů
- vhodný na bílé i barevné tkaniny

Pot a deodoranty mohou na textilů zanechávat odolné žluté skvrny. Tyto skvrny nelze odstranit běžnými pracími prostředky nebo odstraňovači skvrn. *HG odstraňovač skvrn od potu* je účinným přípravkem pro předúpravu před praním k odstranění takovýchto skvrn a je vhodný jak pro bílé, tak barevné textilie. Používejte tento přípravek pro každé praní, abyste zabránili vzniku takovýchto skvrn.

Pozor a návod k použití: viz vnitřní strana  
Láhev přepravujte a skladujte ve vzpřímené poloze.

Pozor a návod na použití: pozri vnútornú stranu  
Fľašu prepravujte a skladujte vo vzpriamenej polohe.

Vigyázat és használati útmutató: lásd belül  
A palack felállítva szállítandó és tárolandó.



Distributor CZ: European Aerosols s.r.o.,  
Vintrovna 196, 664 41 Popůvky, Česká republika  
Tel: (+420) 547 424 700 IČO: 60740591

Distribútor SK: European Aerosols s.r.o.,  
Južná trieda 48, 040 01 Košice,  
Slovenská republika, Tel.: (+421) 55 7288551-3  
IČO: 36177831

Forgalmazó HU: European Aerosols Kft.,  
2040 Budaörs, Puskás Tivadar út 5.  
Tel: +36 23 560 012

### HG odstraňovač škvŕn od potu

- aj na škvŕny od dezodorantov
- vhodný na biele aj farebné tkaniny

Pot a dezodoranty môžu na textilie zanechať odolné žlté škvŕny. Tieto škvŕny sa nedajú odstrániť bežnými pracími prostriedkami alebo odstraňovačmi škvŕn. *HG odstraňovač škvŕn od potu* je účinným prípravkom na základné ošetrovanie pred odstránením týchto škvŕn a je vhodný na biely aj farebný textil. Používanie tohto prípravku pred každým praním zabráni vzniku týchto škvŕn.

HG Obj. číslo výrobku: 634025127  
0563401102527 2605

Products and tips? See:

## HG.EU

### HG izzadságfolt-eltávolító

- dezodor okozta foltokra is
- fehér vagy színes szövetekre egyaránt alkalmas

Az izzadság és a dezodor által tartós sárga foltok jelenhetnek meg a szöveteken. Ezek a foltok nem távolíthatók el a szokásos mosószerekkel vagy folteltávolítókkal. A *HG izzadságfolt-eltávolító* hatékony előkezelés az ilyen foltok eltávolítására, és fehér és színes szövetekre egyaránt alkalmas. A termék minden mosás előtt történő használatával megelőzhető az ilyen típusú foltok kialakulása.

**CZ NEBEZPEČÍ H318-** Způsobuje vážné poškození očí. obsahuje: D-glukopyranosa, oligomery, decyl-oktyl glykosidy CAS: 68515-73-1  
**SK NEBEZPEČENSTVO H318-** Spôsobuje vážne poškodenie očí. obsahuje: D-glukopyranóza, oligoméry, decyl-oktyl glykozidy CAS: 68515-73-1  
**HU VESZÉLY H318-** Súlyos szemkárosodást okoz. tartalmaz: D-glükopiranoz, oligomerek, decil-oktil-glikozidok CAS: 68515-73-1



Made in The Netherlands by HG International b.v.,  
P.J. Oudweg 41, 1314 CJ Almere, The Netherlands,  
Tel.: +31 36 54 94 700

UFI: G7DN-5TN5-X10D-8JTQ

open

## HG odstraňovač skvrn od potu

**Návod k použití:** Otočte trysku na přední straně o jednu čtvrtinu. Nastříkejte dostatečné množství tekutého přípravku na skvrny a nechte ho 30 minut působit. Případně nastříkejte víc přípravku, abyste zabránili zaschnutí. Stejně tak zabraňte tomu, aby se přípravek dostal do kontaktu s jinými materiály nebo povrchy, protože může způsobit jejich poškození anebo skvrny. Takto ošetřený textil následně vložte do pračky a vyperte jako obvykle při doporučeném dávkování hlavního pracího prostředku max. na 60 °C. Vždy postupujte podle pokynů pro praní uvedených na textilií. Po použití vraťte trysku zpět do výchozí polohy (OFF).

**Upozornění:** Láhev přepravujte a uchovávejte ve vzpřímené poloze. Používejte pouze na stálobarevný textil, v případě pochybností přípravek nejdříve vyzkoušejte na nenápadném místě. Zabraňte přímému kontaktu s kovovými prvky (zipy, knoflíky). Případně, např. u silnější látky, nasperejte textil z obou stran pro vyšší účinek. U velmi tmavých skvrn, které jsou v textilu delší dobu, může být potřebné textil hojně nastříkat na obou stranách a čistit jednu látku o druhou. Používejte při této aplikaci ochranné rukavice. Uvedený postup opakujte až do úplného vymizení skvrn nebo do momentu, kdy již skvrny dále neblednou. Případně nastříkejte víc přípravku, abyste zabránili zaschnutí. Nechte poté přípravek 30 minut působit (aby přípravek nezasychal, nastříkejte ho víc) a textil vyperte jako obvykle. Obal odevzdávejte ve sběrné nebezpečného odpadu! • List s údaji pro lékařský personál je možné vyžádat na tel.č. +31 36 54 94 777 • Informační list pro spotřebitele najdete na [www.HG.eu](http://www.HG.eu)

## HG odstraňovač škvřn od potu

**Návod na použití:** Trysku na prednej strane pootočte o štvrtinu. Nastriekajte väčšie množstvo prípravku na škvřny a nechajte 30 minút pôsobiť. V prípade potreby nastriekajte viac prípravku, aby ste zabránili zaschnutiu. Takisto zabraňte tomu, aby sa prípravok dostal do kontaktu s inými materiálmi či povrchmi, pretože môže spôsobiť ich poškodenie alebo škvřny. Ošetrovaný textil následne vložte do práčky a vyperte ako zvyčajne, s odporúčaným dávkovaním hlavného pracího prostriedku max. pri 60 °C. Vždy však postupujte podľa pracího štítku na textíle. V prípade potreby zopakujte postup. Po použití trysku opäť o štvrtinu pootočte (OFF – zatvoriť).

**Upozornenie:** Používajte len na stálofarebný textil, v prípade pochybností produkt najskôr otestujte na nenápadnom mieste. Zabraňte priamemu kontaktu s kovovými predmetmi (zipy, gombíky). V prípade potreby, napríklad pri hrubšej látke, nasperejte textil z oboch strán pre intenzívnejší účinok. V prípade veľmi tmavých škvřn, ktoré sa nachádzajú na textíle dlhšiu dobu, môže byť potrebné nastriekať prípravok v hojnom množstve z oboch strán a vydrhnúť jednu látku o druhú. Používajte pri tom gumené rukavice. Postup opakujte, až kým škvřna nezmizne alebo už ďalej nebledne. V prípade potreby nastriekajte viac prípravku, aby ste zabránili zaschnutiu. Nechajte 30 minút pôsobiť (aby prípravok nezaschol, nastriekajte ho viac) a vyperte ako zvyčajne. Obal odovzdávejte v zberní nebezpečného odpadu! • Zoznam s údajmi zdravotníckeho personálu si môžete vyžádať na čísle +31 36 54 94 777 • Informačný list pre spotrebiteľov najdete na [www.HG.eu](http://www.HG.eu)

## HG izzadságfolt-eltávolító

**Használati utasítás:** Fordítsa el a negyedfordulatnyival az elülső részen található fűvókát. Permetezzen bőséges mennyiségű folyadékot a foltokra, és hagyja 30 percig beszívódni. Akadályozza meg a szövet megszáradását permetezéssel. Kerülje, hogy a folyadék más anyagokkal vagy felületekkel érintkezzen, mert ez károsodást és/vagy foltokat okozhat. Helyezze a kezelendő textíliát a mosógépbe, és a szokásos módon, az ajánlott mennyiségű fő mosószerrel, legfeljebb 60 °C-on mossa ki. Mindig a kezelésre vonatkozó címkézésnek megfelelően járjon el. Szükség szerint ismételje meg a kezelést. Használat után fordítsa el a fűvókát egy negyedfordulattal (OFF).

**Figyelem:** Csak színtartó szöveteken használja, kétség esetén tesztelje a terméket egy nem látható helyen. Kerülje a fémrészekkel (cipzárrakkal vagy gombokkal) való közvetlen érintkezését. Ha szükséges – például vastagabb szövetek esetében – a még intenzívebb kezelés érdekében permetezze be a szövet mindkét oldalát. Rendkívül sötét – már régóta a szövetben lévő – foltok esetén, permetezze be bőségesen a szövet mindkét oldalát, és dörzsölje össze. Mindenképp viseljen háztartási kesztyűt. Folytassa a kezelést addig, amíg a folt el nem tűnik vagy csökkenni nem kezd. Akadályozza meg a szövet megszáradását további kis permetezéssel. Hagyja 30 percig felszívódni, és permetezze még egy kicsit, hogy a szövet ne száradjon meg, majd mossa ki a szokásos módon. Minőségmegőrzési idő: Gyártástól számított 7 év, bontatlan csomagolásban. Gyártási idő a flakon alján (VYROBENO NN/HH/EE). • A biztonsági adatlapot orvosok lekérhetik a +31 36 54 94 777-es telefonszámon. • Fogyasztói információs adatlap letölthető a [www.HG.eu](http://www.HG.eu) weboldalról.

**P101-** Je-li nutná lékařská pomoc, mějte po ruce obal nebo štítek výrobku. **P102-** Uchovávejte mimo dosah dětí. **P280-** Používejte ochranné rukavice a ochranné brýle. **P310-** Okamžitě volejte TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÍ STŘEDISKO nebo lékaře. **P305+P351+P338-** PŘI ZASAŽENÍ OČÍ: Několik minut opatrně vyplachujte vodou. Vyjměte kontaktní čočky, jsou-li nasazeny a pokud je lze vyjmout snadno. Pokračujte ve vyplachování. **P101-** Ak je potrebna lekárska pomoc, majte k dispozícii obal alebo etiketu výrobku. **P102-** Uchovávajte mimo dosahu detí. **P280-** Noste ochranné rukavice a ochranné okuliare. **P310-** Okamžite volajte NÁRODNÉ TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÉ CENTRUM alebo lekára. **P305+P351+P338-** PO ZASIAHNUTÍ OČÍ: Niekoľko minút ich opatrne vyplachujte vodou. Ak používate kontaktné šošovky a ak je to možné, odstráňte ich. Pokračujte vo vyplachovaní. **P101-** Orvosi tanácsadás esetén tartsa kéznél a termék edényét vagy címkéjét. **P102-** Gyermekektől elzárva tartandó. **P280-** Védőkesztyű és szemvédő használata kötelező. **P310-** Azonnal forduljon TOXIKOLÓGIAI KÖZPONTHOZ vagy orvoshoz. **P305+P351+P338-** SZEMBE KERÜLÉS esetén: Több percig tartó óvatos öblítés vízzel. Adott esetben a kontaktlencsék eltávolítása, ha könnyen megoldható. Az öblítés folytatása.

obsahuje / tartalmaz:

neiontové povrchové aktivní látky  
neionové povrchovo aktivné látky  
nem ionos felületaktív anyagok

< 5%